

# EUROOPA PARLAMENT



## PÄEVAKORD

Kolmapäev, 5. mai 2010



# Menetluste selgitus

*Parlament hääletab tekstide üle järgmises järjekorras, kui ta ei otsusta teisiti:*

## 1. Kolmas lugemine

- Seadusandlik tavamenetlus (★★★III)  
(ühistekst võetakse vastu antud häälte enamusega)

## 2. Nõusolek

- Nõusolekumenetlus (★★★)  
kui lepingutega on nõusoleku andmise otsuse vastu võtmiseks või tagasi lükkamiseks nõutav Euroopa Parlamendi liikmete koosseisu häälteenamus

## 3. Teine lugemine

- Seadusandlik tavamenetlus (★★★II)  
nõukogu seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks on vajalik parlamendi koosseisu häälteenamus;  
nõukogu seisukoha heakskiitmiseks on vajalik antud häälte enamus

## 4. . Euroopa Parlamendi kodukord

- Muudatused kodukorras  
(muudatused võetakse vastu parlamendi koosseisu häälteenamusega)  
(otsuse ettepanek võetakse vastu antud häälte enamusega)

## 5. Esimene lugemine

- Seadusandlik tavamenetlus (★★★I)  
(õigusloomega seotud ettepanek muudetakse või võetakse vastu antud häälte enamusega)  
(õigusloomega seotud resolutsiooni eelnõu võetakse vastu antud häälte enamusega)

## 6. Nõusolek

- Nõusolekumenetlus (★★★)  
kui lepingutega on nõusoleku andmise otsuse vastu võtmiseks või tagasi lükkamiseks nõutav antud häälte enamus

## 7. Muud menetlused

- Nõuandemenetlus (★)  
(õigusloomega seotud ettepanek võetakse vastu antud häälte enamusega)  
(õigusloomega seotud resolutsiooni eelnõu võetakse vastu antud häälte enamusega)
- Muud (avaldused, suulised küsimused, omaalgatuslikud raportid, immuniteedi võtmine)  
(õigusloomega seotud resolutsiooni või otsuse ettepanek võetakse vastu antud häälte enamusega)

## Kolmapäev, 5. mai 2010

|               |          |
|---------------|----------|
| 13.30 - 15.00 | Hääletus |
| 15.00 - 24.00 | Arutelud |

### 13.30 - 15.00

78

#### • Istungjärgu jätkamine ja tööplaani arutamine

### HÄÄLETUS

- 53 ★ - **Halduskoostöö ning maksupettuste vastane võitlus käibemaksu valdkonnas (uuesti sõnastatud)**  
*Raport: José Manuel García-Margallo y Marfil (A7-0061/2010)*  
Raport ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu määrus halduskoostöö kohta ning maksupettuste vastase võitluse kohta käibemaksu valdkonnas (uuesti sõnastatud)  
[KOM(2009)0427 - C7-0165/2009 - 2009/0118(CNS)]  
Majandus- ja rahanduskomisjon  
*kodukorra artikkel 138*
- 54 ★ - **Ühine käibemaksusüsteem ja arvete esitamist käsitlevad eeskirjad**  
*Raport: David Casa (A7-0065/2010)*  
Raport ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu direktiiv, millega muudetakse direktiivi 2006/112/EÜ, mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi, arvete esitamist käsitlevate eeskirjade osas  
[KOM(2009)0021 - C6-0078/2009 - 2009/0009(CNS)]  
Majandus- ja rahanduskomisjon  
*kodukorra artikkel 138*
- 55 - **Miloslav Ransdorfi puutumatus eesvõtmise taotlus**  
*Raport: Francesco Enrico Speroni (A7-0107/2010)*  
Raport Miloslav Ransdorfi puutumatus eesvõtmise taotluse kohta  
[2009/2208(IMM)]  
Õiguskomisjon  
*kodukorra artikkel 138*
- 52 🕒 • **28 eelarve täitmisele heakskiidu andmise raportit vastavalt kodukorra artiklile 138**  
*Arutelu: 21/04/2010*
- 56 ★★ ★ I - **Transporditavad surveeadmed**  
*Raport: Brian Simpson (A7-0101/2010)*  
Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv transporditavate surveeadmete kohta  
[KOM(2009)0482 - C7-0161/2009 - 2009/0131(COD)]  
Transpordi- ja turismikomisjon

- 57 🕒 ★★ ★I - **Lennundusjulgestustasud**  
*Raport: Jörg Leichtfried (A7-0035/2010)*  
Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv lennundusjulgestustasude kohta  
[KOM(2009)0217 - C7-0038/2009 - 2009/0063(COD)]  
Transpordi- ja turismikomisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 58 🕒 ★★ ★I - **Üleeuroopalise transpordivõrgu arendamist käsitlevad ühenduse suunised (uuesti sõnastatud)**  
*Raport: Brian Simpson (A7-0030/2010)*  
Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus üleeuroopalise transpordivõrgu arendamist käsitlevate ühenduse suuniste kohta (uuesti sõnastatud)  
[KOM(2009)0391 - C7-0111/2009 - 2009/0110(COD)]  
Transpordi- ja turismikomisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 59 🕒 ★★ ★I - **Üldsätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta seoses teatavate nõuete lihtsustamise ja finantsjuhtimise teatavate sätetega**  
*Raport: Evgeni Kirilov (A7-0055/2010)*  
Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1083/2006, millega nähakse ette üldsätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta, seoses teatavate nõuete lihtsustamise ja finantsjuhtimise teatavate sätetega  
[KOM(2009)0384 - C7-0003/2010 - 2009/0107(COD)]  
Regionaalarengukomisjon  
*Arutelu: 20/04/2010*
- 73 🕒 - **Lissaboni lepingu jõustumise mõju käimasolevatele institutsioonidevahelistele otsustamismenetlustele**  
*Resolutsiooni ettepanek*  
B7-0221/2010  
[2010/2571(RSP)]
- 60 🕒 - **Õigusaktide delegeerimise volitused**  
*Raport: József Szájer (A7-0110/2010)*  
Raport õigusaktide delegeerimise volituste kohta  
[KOM(2009)0673 - 2010/2021(INI)]  
Õiguskomisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 61 🕒 - **Strateegilised eesmärgid ja soovitusel seoses ELi meretranspordipoliitikaga kuni 2018. aastani**  
*Raport: Peter van Dalen (A7-0114/2010)*  
Raport strateegiliste eesmärkide ja soovitude kohta seoses ELi meretranspordipoliitikaga kuni 2018. aastani  
[KOM(2009)0008 - 2009/2095(INI)]  
Transpordi- ja turismikomisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*

- 62 🕒 - **Europeana – järgmised sammud**  
*Raport: Helga Trüpel (A7-0028/2010)*  
Raport teatise "Europeana – järgmised sammud" kohta  
[KOM(2009)0440 - 2009/2158(INI)]  
Kultuuri- ja hariduskomisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 63 🕒 - **Aastateks 2006–2010 koostatud loomade kaitset ja heaolu käsitleva ühenduse tegevuskava hindamine**  
*Raport: Marit Paulsen (A7-0053/2010)*  
Raport aastateks 2006–2010 koostatud loomade kaitset ja heaolu käsitleva ühenduse tegevuskava hindamise kohta  
[2009/2202(INI)]  
Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 64 🕒 - **ELi põllumajandus ja kliimamuutused**  
*Raport: Stéphane Le Foll (A7-0060/2010)*  
Raport ELi põllumajanduse ja kliimamuutuste kohta  
[SEK(2009)0417 - 2009/2157(INI)]  
Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 65 🕒 - **Põllumajandus ebasoodsate looduslike tingimustega piirkondades: erihinnang**  
*Raport: Herbert Dorfmann (A7-0056/2010)*  
Raport põllumajanduse kohta ebasoodsate looduslike tingimustega piirkondades: erihinnang  
[KOM(2009)0161 - 2009/2156(INI)]  
Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon  
*Arutelu: 19/04/2010*
- 66 - **Euroopa uus digitaalne tegevuskava: 2015.eu**  
*Raport: Pilar del Castillo Vera (A7-0066/2010)*  
Raport Euroopa uue digitaalse tegevuskava kohta: 2015.eu  
[KOM(2009)0390 - 2009/2225(INI)]  
Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon  
*kodukorra artikli 48 lõige 2*
- 68 🕒 • **7 eelarve täitmisele heakskiidu andmise raportit**  
*Arutelu: 21/04/2010*
- 67 🕒 - **ELi strateegia suhete arendamiseks Ladina-Ameerikaga**  
*Raport: José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra (A7-0111/2010)*  
Raport ELi strateegia kohta suhete arendamiseks Ladina-Ameerikaga  
[2009/2213(INI)]  
Väliskomisjon  
*Arutelu: 20/04/2010*

- 69 🕒 - **ELi ja Kanada tippkohtumine**  
*Resolutsiooni ettepanekud*  
RC B7-0233/2010, B7-0233/2010, B7-0234/2010, B7-0235/2010  
[2010/2549(RSP)]
- 71 🕒 - **SWIFT**  
*Resolutsiooni ettepanekud*  
B7-0243/2010, B7-0260/2010  
[2010/2649(RSP)]
- 70 🕒 - **Broneeringuinfo**  
*Resolutsiooni ettepanekud*  
B7-0244/2010  
[2010/2657(RSP)]
- 72 🕒 - **Kaevandamisel tsüaniidi kasutamise keelustamine**  
*Resolutsiooni ettepanekud*  
RC B7-0238/2010, B7-0238/2010, B7-0239/2010, B7-0240/2010, B7-0241/2010  
[2010/2593(RSP)]

## 15.00 - 24.00

### Ühine arutelu - Parlamendi koosseis

- 18 🕒 • **Aluslepingute muutmine – Euroopa Parlamendi koosseisu käsitlevad üleminekumeetmed**  
*Raport: Íñigo Méndez de Vigo (A7-0115/2010)*  
Raport protokolli eelnõu kohta, millega muudetakse protokolli nr 36 üleminekusätete kohta Euroopa Parlamendi koosseisu osas aastatel 2009–2014: Euroopa Parlamendi arvamus (Euroopa Liidu lepingu artikli 48 lõige 3)  
[17196/2009 - C7-0001/2010 - 2009/0813(NLE)]  
Põhiseaduskomisjon
- 19 • **Otsus mitte kutsuda kokku konventi aluslepingute muutmiseks seoses Euroopa Parlamendi koosseisu käsitlevate üleminekumeetmetega**  
*Raport: Íñigo Méndez de Vigo (A7-0116/2010)*  
Soovitus Euroopa Ülemkogu ettepaneku kohta mitte kutsuda kokku konventi aluslepingute muutmiseks seoses Euroopa Parlamendi koosseisu käsitlevate üleminekumeetmetega  
[17196/2009 - C7-0002/2010 - 2009/0814(NLE)]  
Põhiseaduskomisjon

### Ühise arutelu lõpp

- 80 • **Euroala riigipeade ja valitsusjuhtide 7. mail toimuva tippkohtumise ettevalmistamine**  
*Nõukogu ja komisjoni avaldused*  
[2010/2680(RSP)]  
*I voor fraktsioonidele*

- 27 🕒 • **Euroopa 2020 - uus Euroopa tööhõive ja majanduskasvu strateegia**  
*Nõukogu ja komisjoni avaldused*  
 [2010/2591(RSP)]
- 28 • **Euroopa Liidu ühinemisleping Euroopa inimõiguste ja põhivabaduste kaitse konventsiooniga**  
*Nõukogu ja komisjoni avaldused*  
 [2010/2647(RSP)]
- 35 🕒 • **Elektrisõidukid**  
*Nõukogu ja komisjoni avaldused*  
 [2010/2547(RSP)]
- 2 • **Üheminutilised sõnavõttud (kodukorra artikkel 150)**
- 50 🕒 • **Mootorsõidukite grupierandi määrus**  
*Suuliselt vastatavad küsimused*  
 Malcolm Harbour, Andreas Schwab, Evelyne Gebhardt, Cristian Silviu Buşoi, Adam Bielan, Heide Rühle, Kyriacos Triantaphyllides (O-0044/2010 - B7-0209/2010)  
 Siseturu- ja tarbijakaitsekomisjon  
 Komisjon  
 Tarbijate huvide kaitsmine mootorsõidukisektori konkurentsieeskirjades siseturul  
 Sharon Bowles (O-0047/2010 - B7-0210/2010)  
 Majandus- ja rahanduskomisjon  
 Komisjon  
 Mootorsõidukite grupierandi määrus  
 [2010/2636(RSP)]
- 10 🕒 • **Komisjoni teatis "Vähktõve vastu võitlemise meede: Euroopa partnerlus"**  
*Raport: Alojz Peterle (A7-0121/2010)*  
 Raport komisjoni teatise "Vähktõve vastu võitlemise meede: Euroopa partnerlus" kohta  
 [KOM(2009)0291 - 2009/2103(INI)]  
 Keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon
- Järgmiste raportite lühitutvustus:**
- 6 🕒 • **Info- ja kommunikatsioonitehnoloogia aktiveerimine, et hõlbustada üleminekut energiatõhusale ja vähem süsinikdioksiidiheidet tekitavale majandusele**  
*Raport: Patrizia Toia (A7-0120/2010)*  
 Raport info- ja kommunikatsioonitehnoloogia aktiveerimise kohta, et hõlbustada üleminekut energiatõhusale ja vähem süsinikdioksiidiheidet tekitavale majandusele  
  
 [KOM(2009)0111 - 2009/2228(INI)]  
 Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon  
*kodukorra artikli 48 lõige 2*

44 ⌚

- **Ühenduste finantshuvide kaitse ja pettustevastane võitlus ning 2008. aasta aruanne**

***Raport: Andrea Cozzolino (A7-0100/2010)***

Raport ühenduste finantshuvide kaitse ja pettustevastase võitluse ning 2008. aasta aruande kohta

[2009/2167(INI)]

Eelarvekontrollikomisjon

*kodukorra artikli 48 lõige 2*